4e Congrès national sur le service hivernal

Changement climatique – Quelles conséquences pour le service hivernal?

Nouvelles priorités d'intervention?

2 novembre 2016 à Bienne

Kommunale Infrastruktur
Infrastructures communales
Infrastrutture comunali

Partenaires de patronage:

Schweizerischer Gemeindeverband
Association des Communes Suisses
Associazione dei Comuni Svizzeri
Associaziun da las Vischnancas Svizras

Schweizerischer Städteverband
Union des villes suisses
Unione delle città svizzere

Informations administratives

4e Congrès national sur le service hivernal

OBJECTIF	Le congrès est consacré à la manière dont le changement climatique peut influer sur le service hivernal et à quel point les prévisions météo routière actuellement disponibles sont fiables. Un autre thème qui sera abordé est celui de l'organisation du service hivernal en fonction d'un comportement changeant en matière de mobilité. Les autres thèmes dont il sera question sont les exigences posées à un service hivernal d'une ville verte, l'organisation du service hivernal sur les routes nationales ainsi que les campagnes de prévention, les questions des coûts et de la responsabilité, et des informations sur les normes relatives au service hivernal.
GROUPES CIBLES	Spécialistes du service hivernal des communes et des villes ainsi que des services d'entretien cantonaux, membres des autorités
LANGUES	allemand et français (avec traduction simultanée allemand-français)
LIEU	Bienne, Palais des Congrès, Rue Centrale 60, 2502 Bienne www.ctsbiel-bienne.ch
DATE ET HEURE	**mercredi, 2 novembre 2016, de 09:10 à 16:30**
COÛTS (TVA INCL.)	Fr. 290.– pour les membres de l'Organisation Infrastructures communales Fr. 340.– pour les membres de l'Union suisse des villes et de l'Association des communes suisses Fr. 390.– pour tous les autres participants L'inscription est obligatoire. En cas d'annulation de l'inscription jusqu'à 8 jours ouvrables avant le congrès, un montant de Fr. 50.– sera demandé comme contribution aux frais. Passé ce délai, le montant total de la facture devra être versé.
INSCRIPTION	Veuillez vous inscrire au moyen de la carte correspondante, soit par courriel, par fax ou par poste. Les inscriptions seront prises en compte selon leur ordre d'arrivée. Le délai d'inscription est le 10 octobre 2016.
ORGANISATION	Organisation Infrastructures communales (OIC) Monbijoustrasse 8, Case postale, 3001 Berne Tél. 031 356 32 42, Fax 031 356 32 33 info@infrastructures-communales.ch, www.infrastructures-communales.ch
PARTENAIRES MÉDIAS	Commune suisse, revue de l'Association des communes suisses Newsletter «focus» de l'Union des villes suisses
PLATEFORME/ SPONSORING	Vous aimeriez présenter vos prestations de service aux participants? Nous vous offrons les possibilités suivantes: – table personnelle au Foyer Fr. 400.– – logo en tant que sponsor dans la salle du congrès (toile) Fr. 300.– (coûts en sus du forfait congrès)

Programme

Dès 08:30	Arrivée des participants/café de bienvenue	
09:10	Parole de bienvenue de la ville de Bienne	Roger Racordon, ingénieur de la ville
	Ouverture du congrès	Alain Jaccard, président OIC
	Session: Changement climatique et météo	
09:25	Des sénarios climatiques pour la Suisse: quelles conséquences pour la planification du service hivernal?	Dr Urs Hofmeier, Salines Suisses SA et Andreas Fischer, MétéoSuisse
10:00	Météo des routes et pronostics d'itinéraires aujourd'hui et demain	Joachim Schug MeteoGroup Schweiz AG
10:30	Prévisions météo avec les applications météo: de quoi s'agit-il vraiment? Sont-elles précises?	Urs Keller MétéoSuisse
10:50	Pause	
	Session: Les priorités d'intervention du service hivernal	
11:15	Service hivernal prioritaire sur les principales routes cyclables: essai pilote en ville de Berne	Patric Schädeli, Martin Schneider Tiefbauamt Stadt Bern
11:40	Exemple Service hivernal – Exemple d'une station d'hiver ou d'une petite commune	
12:00	Discussion technique: – Tendances à des hivers plus doux – quel service hivernal pouvons-nous nous permettre? – Les normes et les concepts du service hivernal sont-ils adaptés aux besoins de mobilité actuels?	
12:30	Repas et réseautage	
	Place du marché Service hivernal	
13:40	Service hivernal sur les routes nationales: Exigences et organisation, produits d'épandage, interventions préventives, coûts	Pablo Juliá Office fédéral des routes OFROU
14:00	Stop aux chutes en hiver! «Un hiver sans chutes! Le service hivernal et la Suva en route main dans la main»	Raphael Ammann SUVA
14:20	Exigences posées à un service hivernal adapté aux villes vertes	Hans-Jürg Bosshard, Grün Stadt Zürich
14:50	Pause	
15:10	Nouvelles connaissances pour des concepts de service hivernal: résultats du rapport de recherche VSS «Concept de service hivernal sur la base du processus de gestion»	Auteurs du rapport de recherche VSS
15:30	Que coûte le service hivernal communal? Les conclusions de la commission technique de l'OIC Controlling des prestations et des coûts dans l'entretien des routes	Alex Bukowiecki OIC
15:45	Questions relatives à la responsabilité des propriétaires de route en matière de service hivernal Aperçu de la législation et de la jurisprudence	Jürg Waldmeier advocat
16:10	Questions et bilan	Alain Jaccard, Président OIC
16:30 à 17:30	Apéritif et réseautage	

Sous réserve de modifications mineures

Plan de situation et itinéraire

Nous vous recommandons de vous déplacer en transports publics.

Palais des Congrès de Bienne se trouve pratiquement au cœur de la ville,
à 7–10 minutes de la gare principale.

Des places de parc payantes sont disponibles au parking du Palais des Congrès
ainsi qu'au parking de la gare.

Palais des Congrès/Bienne
Rue Centrale 60
2502 Bienne

www.cts-biel-bienne.ch

Anmeldung / Inscription

4. Nationaler Winterdienstkongress, 2. November 2016, Biel
4e Congrès national du service hivernal, 2 novembre 2016, Bienne

Ich melde mich an: / Je m'inscris:

Name und Vorname / Nom et Prénom

Funktion / Fonction

Korrespondenzadresse / Adresse de correspondance

Tel. / Tél. E-Mail / Courriel

Mitgliedschaft Organisation Kommunale Infrastruktur /
Membre Organisation Infrastructures communales

☐ Unsere Gemeinde/Organisation/Firma ist Mitglied bei der Organisation Kommunale Infrastruktur.
Notre commune/organisation/entreprise est membre de l'organisation Infrastructures communales.

☐ Unsere Gemeinde/Organisation/Firma ist Mitglied beim Schweizerischen Städteverband.
Notre commune/organisation/entreprise est membre de l'Union des villes suisses.

☐ Unsere Gemeinde/Organisation/Firma ist Mitglied beim Schweizerischen Gemeindeverband.
Notre commune/organisation/entreprise est membre de l'Association des communes suisses.

Optionen Tischmesse und Sponsoring / Options tables et sponsoring

☐ Wir buchen einen eigenen Tisch für die Präsentation unserer Produkte/Dienstleistungen (+ Fr. 400.–).
Nous réservons une table pour la présentation de nos produits/prestations (+ Fr. 400.–).

☐ Wir sind Sponsoringpartner mit Logopräsenz auf Leinwand im Kongresssaal (+ Fr. 300.–).
Nous sommes partenaires de sponsoring avec logo sur l'écran de la salle du congrès (+ Fr. 300.–).

Bemerkungen / Remarques

Ort, Datum / Lieu, Date

Unterschrift / Signature

Nach dem Ablauf der Anmeldefrist werden Sie die Bestätigung zusammen mit den weiteren Informationen erhalten.
Passé le délai d'inscription, vous recevrez une confirmation de votre participation, avec des informations supplémentaires.

Einsenden bis am 10. Oktober 2016 an: / A retourner jusqu'au 10 octobre 2016 à:
Organisation Kommunale Infrastruktur, Stephanie Glutz, Monbijoustrasse 8, Postfach, 3001 Bern
Fax: 031 356 32 33, info@kommunale-infrastruktur.ch

Nicht frankieren
Ne pas affranchir
Non affrancare

Geschäftsantwortsendung Invio commerciale-risposta
Envoi commercial-réponse

Organisation Kommunale Infrastruktur
«4. Nationaler Winterdienstkongress»
Monbijoustrasse 8
Postfach
3001 Bern

4. Nationaler Winterdienstkongress

Klimawandel – Konsequenzen für den Winterdienst?

Winterdienst – Einsatzprioritäten auf dem Prüfstand

2. November 2016 in Biel/Bienne

Kommunale Infrastruktur
Infrastructures communales
Infrastrutture comunali

Patronatspartner:

Schweizerischer Gemeindeverband
Association des Communes Suisses
Associazione dei Comuni Svizzeri
Associaziun da las Vischnancas Svizras

Schweizerischer Städteverband
Union des villes suisses
Unione delle città svizzere

4. Nationaler Winterdienstkongress

Klimawandel – Konsequenzen für den Winterdienst?

Winterdienst – Einsatzprioritäten auf dem Prüfstand

2. November 2016 in Biel/Bienne

Kommunale Infrastruktur
Infrastructures communales
Infrastrutture comunali

Patronatspartner:

Schweizerischer Gemeindeverband
Association des Communes Suisses
Associazione dei Comuni Svizzeri
Associaziun da las Vischnancas Svizras

Schweizerischer Städteverband
Union des villes suisses
Unione delle città svizzere